

566930-2026 - Konkurrencevilkår

Kroatien – Opførelse af multifunktionelle idrætsanlæg – Izgradnja i opremanje školske sportske dvorane s pratećim prostorijama PŠ Belaj

OJ S 157/2026 17/08/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Bygge- og anlægsarbejder

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: KARLOVAČKA ŽUPANIJA

E-mail: javna-nabava@kazup.hr

Køberens retlige status: Regional myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Izgradnja i opremanje školske sportske dvorane s pratećim prostorijama PŠ Belaj

Beskrivelse: Izgradnja i opremanje školske sportske dvorane s pratećim prostorijama PŠ Belaj

Identifikator for proceduren: 6c4dfa2f-af08-48d8-99ae-6ca260758c67

Intern ID: 48/2026

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

Hovedpunkterne i proceduren: Otvoreni postupak

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45212220 Opførelse af multifunktionelle idrætsanlæg

2.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Karlovačka županija (HR027)

Land: Kroatien

Yderligere oplysninger: Područna škola Belaj, Belaj 30, Duga Resa

2.1.3. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 562 209,64 EUR

2.1.4. Generelle oplysninger

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Udbudsdokument, Bekendtgørelse

Deltagelse i en kriminel organisation: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji

Korruption: Korupcija

Svig: Prijevara

Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet: Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima

Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme: Pranje novca ili financiranje terorizma

Børnearbejde og andre former for menneskehandel: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima
Rent nationale udelukkelsesgrunde: Neisplata plaće
Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde: Sudjelovanje u zabranjenom sporazumu u smislu propisa o zaštiti tržišnog natjecanja
Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter: Plaćanje poreza
Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje
Ophævelse eller en lignende sanktion: Prijevremeni raskid, naknada štete ili druge usporedive sankcije
Alvorlige forsømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet: Teški profesionalni propust

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: Izgradnja i opremanje školske sportske dvorane s pratećim prostorijama PŠ Belaj
Beskrivelse: Predmet nabave je Izvođenje radova na izgradnji školske sportske dvorane PŠ Belaj, te opremanje iste sve sukladno uvjetima navedenima u Dokumentaciji o nabavi, Troškovniku, glavnom projektu koji čine sastavni dio Dokumentacije o nabavi. Predmet nabave izvodi se u skladu s glavnim projektom izgradnja školske sportske dvorane s pratećim prostorijama, zajedničke oznake projekta C0110/2024, glavni projektant Andreja Dvorabić, mag.ing.aedif., ovl. G5477
Intern ID: 48/2026

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder
Primær klassifikation (cpv): 45212220 Opførelse af multifunktionelle idrætsanlæg
Supplerende klassifikation (cpv): 37400000 Sportsrekvisitter og -udstyr

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Karlovačka županija (HR027)
Land: Kroatien
Yderligere oplysninger: Područna škola Belaj, Belaj 30, Duga Resa

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 01/09/2026
Varigheds slutdato: 30/11/2027

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.5. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 562 209,64 EUR

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Oplysninger om EU-midler:

EU-støtteprogram: EU-genopretningsinstrument (2021/2027)

Identifikatorer for EU-midler: NPOO.C3.1.R1-I2.01-V2.0072.

Yderligere oplysninger om EU-midler: Poziv na dostavu projektnih prijedloga "Izgradnja, rekonstrukcija i opremanje osnovnih škola za potrebe jednosmjenskog rada i cjelodnevne

škole koji je financiran iz Nacionalnog plana oporavka i otpornosti. Projekt ima za cilj uspostaviti novu sportsku dvoranu dimenzija 10 x 10 metara s pratećim prostorijama, što će i poboljšati uvjete za realizaciju nastave tjelesnog i zdravstvenog odgoja, te pozitivno utjecati na kvalitetu obrazovnog procesa. Realizacijom projekta, PŠ Belaj će osigurati bolje uvjete za tjelesni i socijalni razvoj učenika, čime će se podići ukupna kvaliteta odgojno-obrazovnog rada. Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja
Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Reduktion af miljømæssige indvirkninger

Beskrivelse: Aspekti se odnose na: Tehničke specifikacije

Tilgang til reduktion af miljøpåvirkninger: Modvirkning af klimaændringer, Tilpasning til klimaændringer, Forebyggelse og bekæmpelse af forurening

5.1.8. Tilgængelighedskriterier

Der er anvendt kriterier vedrørende adgangsmuligheder for personer med handicap

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Bekendtgørelse, Udbudsdokument

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvalgelseskriterium: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriterium: Generel årlig omsætning

Beskrivelse af udvalgelseskriterium: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriterium: Referencer på specificerede arbejder

Beskrivelse af udvalgelseskriterium: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Cijena ponude

Beskrivelse: Cijena ponude

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 80

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Jamstveni rok za izvedene radovu i isporučenu opremu

Beskrivelse: Ovim kriterijem se ocjenjuje dodatno trajanje razdoblja odgovornosti za nedostatke. Maksimalan broj bodova koji ponuda može ostvariti u okviru ovog kriterija je 20,00 bodova. Minimalno trajanje jamstvenog roka za otklanjanje nedostataka za radove je dvadeset četiri (24) mjeseca od dana izvršene primopredaje radova i isporuke robe. Ponuditelj može ponuditi dulje razdoblje odgovornosti za nedostatke dužeg od minimalno propisanog (24 mjeseca).

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 20

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://eojn.hr/tender-eo/90373>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Navn: <https://eojn.hr/>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://eojn.hr/tender-eo/90373>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: kroatisk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Beskrivelse af den finansielle garanti: Ponuditelj će u okviru ponude podnijeti jamstvo za ozbiljnost ponude u obliku bezuvjetne i neopozive bankarske garancije, naplative od banke na prvi poziv, bez prava prigovora. Jamstvo za ozbiljnost ponude mora glasiti na Naručitelja (Karlovačka županija, A. Vraniczanya 2, Karlovac, OIB: 65050537368) Sukladno članku 214. stavku 1. točki 1. ZJN, Naručitelj će naplatiti iznos jamstva za ozbiljnost ponude u sljedećim slučajevima: • odustajanja ponuditelj od svoje ponude u roku njezine valjanosti, • nedostavljanje ažuriranih popratnih dokumenata sukladno članku 263. Zakona o javnoj nabavi, • neprihvatanje ispravka računske greške, • dostavljanje neistinitih podataka, • nedostavljanje dokaza o ispunjenju posebnih uvjeta za izvršenje ugovora i nedostavljanje dokaza o ispunjavanju uvjeta i zahtjeva koje je potrebno ispuniti sukladno posebnim propisima ili stručnim pravilima, ako su traženi u dokumentaciji o nabavi, • odbijanje potpisivanja ugovora, • nedostavljanje jamstva za uredno ispunjenje ugovora. U slučaju zajednice gospodarskih subjekata, jamstvo za ozbiljnost ponude može dostaviti jedan član zajednice gospodarskih subjekata za sve ili svaki član zajednice može dostaviti jamstvo za svoj dio jamstva. Rok važenja jamstva mora biti sukladan roku valjanosti ponude, odnosno ne smije biti kraći od roka valjanosti ponude (ponuda mora biti valjana najmanje 120 dana od isteka roka za dostavu ponuda). Ponuditelj može dostaviti jamstvo koje je duže od roka valjanosti ponude. Jamstvo za ozbiljnost ponude biti će vraćeno ponuditeljima sukladno članku 217. ZJN.

Frist for modtagelse af tilbud: 01/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 120 Døgn

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 01/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Sted: Javno otvaranje ponuda prispjelih na poziv za nadmetanje za otvoreni postupak javne nabave bit će u prostorijama Karlovačke županije, A. Vraniczanya 2, Karlovac.

Yderligere oplysninger: Javnom otvaranju ponuda smiju prisustvovati ovlaštene predstavnici ponuditelja i druge osobe. Pravo aktivnog sudjelovanja na javnom otvaranju ponuda imaju samo predstavnici naručitelja i ovlaštene predstavnici ponuditelja. Ovlaštene predstavnici ponuditelja moraju svoje pisano ovlaštenje predati Naručitelju neposredno prije javnog otvaranja ponuda. Ukoliko je na javnom otvaranju prisutna osoba ovlaštena za zastupanje ili vlasnik obrta, dovoljno je donijeti na uvid osobnu iskaznicu i izvadak iz sudskog registra ili obrtnicu.

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Vilkår relateret til kontraktens udførelse: 1. ODREDBE O UGOVORNOJ KAZNI Izvođač radova radi propuštanja radnji i nepoštivanja obveza iz Ugovora snosi odgovornost i preuzima obvezu plaćanja ugovorne kazne i naknade eventualne štete prema Naručitelju i trećim osobama. Ako Izvođač radova ne izvrši ugovoreni posao u roku, Naručitelj ima pravo obračunati, a Izvođač radova se obvezuje platiti Naručitelju ugovornu kaznu u visini od tri promila (3‰) od ukupne vrijednosti ugovora za svaki dan kašnjenja, te nadoknaditi

Naručitelju sve eventualne troškove štete koja bi iz toga proizašla. Ukupan iznos ugovorne kazne ne može biti veći od 5% ugovorene vrijednosti radova, što neisključuje pravo Naručitelja na podnošenje zahtjeva za naknadu pretrpljene štete. Plaćanje ugovorne kazne Naručitelj ima pravo realizirati do okončanja konačnog obračuna, odnosno za iznos ugovorne kazne umanjiti će se Izvođaču radova konačni iznos za plaćanje. Ako Izvođač radova ne započne s radovima u ugovore...

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: nej

Oplysninger om finansiering og betaling: Sva plaćanja Naručitelj će izvršiti na poslovni račun odabranog ponuditelja, odnosno podugovaratelja u roku od trideset (30) dana od dana zaprimanja urednog i ispravnog e-Računa. Plaćanje se vrši temeljem ovjerenih privremenih i okončane situacije do 5.-tog u mjesecu. Privremena i okončana situacija i popratna dokumentacija moraju biti dostavljeni sukladno Zakonu o elektroničkom izdavanju računa u javnoj nabavi (NN 94/18). Privremene situacije se ispostavljaju jednom mjesečno za izvedene radove. Obračun izvedenih radova vršit će se sukladno stvarno izvedenim radovima obračunatim kroz građevinsku knjigu i ovjerenim od strane Inženjera te uz primjenu jediničnih cijena utvrđenih Ugovorom. Predujem je isključen, kao i traženje sredstava osiguranja plaćanja.

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: KARLOVAČKA ŽUPANIJA

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: KARLOVAČKA ŽUPANIJA

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: KARLOVAČKA ŽUPANIJA

Registreringsnummer: 65050537368

Postadresse: Ambroza Vraniczanya 2

By: Karlovac

Postnummer: 47000

Landsdel (NUTS): Karlovačka županija (HR027)

Land: Kroatien

Enhed: Sanja Sila Mlikan

E-mail: javna-nabava@kazup.hr

Telefon: +385 666111

Internetadresse: <https://www.kazup.hr>

Køberprofil: <https://www.kazup.hr>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren
Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. **ORG-0002**

Officielt navn: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Registreringsnummer: 95857869241

Postadresse: Ulica grada Vukovara 23/V

By: Zagreb

Postnummer: 10000

Landsdel (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Land: Kroatien

Enhed: Kontakt

E-mail: dkom@dkom.hr

Telefon: +385 14559 930

Internetadresse: <https://www.dkom.hr/>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. **ORG-0003**

Officielt navn: Narodne novine d.d.

Registreringsnummer: TED94

Registreringsnummer: HR64546066176

Postadresse: Savski gaj XIII. 6

By: Zagreb

Postnummer: 10020

Landsdel (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Land: Kroatien

Enhed: EOJN Helpdesk

E-mail: eojn@nn.hr

Telefon: +385 16652889

Internetadresse: <https://www.nn.hr/>

Denne organisations roller:

TED eSender

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:

f7baf555-96d4-43cc-8a39-02cce19d80e5-01

Hovedårsagen til ændringen

:

Ajournførte oplysninger

Beskrivelse

:

Mijenja se rok za dostavu ponuda, te je novi rok za dostavu ponuda 01.09.2026. do 10:00.

10.1. **Ændring**

Afsnitsidentifikator: LOT-0000

Beskrivelse af ændringer: Rok za dostavu - Mijenja se rok za dostavu ponuda te je novi rok za dostavu ponuda 01.09.2026. do 10:00.

Udbudsdokumenterne blev ændret den: 15/08/2026

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 7a1de65a-ab6d-4358-9eb6-66b671d29240 - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 13/08/2026 18:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: kroatisk

Bekendtgørelsesnummer: 566930-2026

EUT-S-nummer: 157/2026

Offentliggørelsesdato: 17/08/2026